

Stadt Elsdorf
Der Bürgermeister
Elsdorf, 08.05.2025

Öffentliche Bekanntmachung

Gemäß § 58 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Juli 1994 (GV. NRW. S. 666 SGV. NRW 2023), zuletzt geändert durch Gesetz vom 29.09.2020 (GV.NRW. S. 916), wird hiermit die Öffentlichkeit über Zeit, Ort und Tagesordnung der folgenden Ausschusssitzung unterrichtet:

Ausschuss des Rates
der Stadt Elsdorf: Ausschuss für Liegenschaften
Sitzungstag: Dienstag, 20.05.2025
Zeit: 17:00 Uhr
Ort: Sitzungssaal des Rathauses,
Gladbacher Str. 111, 50189 Elsdorf

TAGESORDNUNG

A) Nichtöffentliche Sitzung

- 1. Genehmigung der Niederschrift über die letzte Sitzung des Ausschusses
- 2. Gestattungsvertrag und Dienstbarkeiten bezüglich der Grundstücksnutzung durch den Bau und Betrieb der Rheinwassertransportleitung
- 3. Gestattung der vorübergehenden Zwischennutzung von einem -

mit berg-baulichem Überlassungsvertrag von 1993 überlassenen - Grundstück zwecks Errichtung und Betrieb von Freiflächenphoto-voltaikanlagen durch die RWE Wind Onshore & PV Deutschland GmbH

- 4. Ankauf der Fläche des Bolzplatzes Neu-Etzweiler
- 5. Mitteilungen
- 5.1. Beschlusskontrolle aus vorangegangener Sitzung
- 6. Anfragen
- 7. Festlegung der zu veröffentlichenden Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Sitzung

Stadt Elsdorf

Andreas Heller

(Andreas Heller)
- Bürgermeister -

(Diese Bekanntmachung wird auch im Internet unter www.elsdorf.de; Rubrik: Rathaus & Service -> Rathaus Service -> Amtliche Bekanntmachungen, veröffentlicht)

Stadt Elsdorf
Der Bürgermeister
Elsdorf, 09.05.2025

Öffentliche Bekanntmachung

Gemäß § 58 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Juli 1994 (GV. NRW. S. 666 SGV. NRW 2023), zuletzt geändert durch Gesetz vom 29.09.2020 (GV.NRW. S. 916), wird hiermit die Öffentlichkeit über Zeit, Ort und Tagesordnung der folgenden Ausschusssitzung unterrichtet:

Ausschuss des Rates
der Stadt Elsdorf: Ausschuss für Umwelt, Bau und Planung
Sitzungstag: Dienstag, 20.05.2025
Zeit: 18:00 Uhr
Ort: Sitzungssaal des Rathauses,
Gladbacher Str. 111, 50189 Elsdorf

TAGESORDNUNG

A) Öffentliche Sitzung

- 1. Kenntnisnahme der Niederschrift über die letzte Sitzung des des Ausschusses für Umwelt, Bau und Planung des Rates der Stadt Elsdorf vom 25.02.2025
- 2. Bebauungsplan Nr. 127 „Interkommunales Gewerbegebiet Elsdorf/Kerpen“
hier: Anpassung des Geltungsbereichs
- 3. Bebauungsplan Nr. 134 „Elsdorf, Gewerbegebiet Desdorfer Feld“
hier: Aufstellungsbeschluss
- 4. 19. Änderung des Flächennutzungsplans „Gewerbegebiet Desdorfer Feld“
hier: Aufstellungsbeschluss
- 5. 14. Änderung des Flächennutzungsplanes „Interkommunales Gewerbegebiet Elsdorf/Kerpen“

hier: Anpassung des Geltungsbereiches

- 6. Stellungnahme der Stadt Elsdorf zum Entwurf der 3. Änderung des Landesentwicklungsplans NRW
- 7. Einwohnerfragestunde
- 8. Mitteilungen
- 8.1. Mitteilung über Entwicklungsstand Freiflächen-Photovoltaikanlagen entlang B55
hier: Anfrage der CDU-Fraktion vom 28.04.2025
- 8.2. Beschlusskontrolle aus vorangegangener Sitzung
- 9. Anfragen
- B) Nichtöffentliche Sitzung
- 10. Mitteilungen
- 10.1. Beschlusskontrolle aus vorangegangener Sitzung (nichtöffentlicher Teil)
- 11. Anfragen
- 12. Festlegungen der Veröffentlichungen der Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung

Stadt Elsdorf

Andreas Heller
(Andreas Heller)

- Bürgermeister -

(Diese Bekanntmachung wird auch im Internet unter www.elsdorf.de; Rubrik: Rathaus & Service -> Rathaus Service -> Amtliche Bekanntmachungen, veröffentlicht)

Elsdorfer Heimatpreis

Herausragendes Engagement wird ausgezeichnet – Vorschläge können ab sofort eingereicht werden

Seit 2019 verleiht die Stadt Elsdorf den Heimatpreis für ehrenamtliches Engagement. Auch in diesem Jahr sollen besondere Verdienste um die eigene Heimat ausgezeichnet werden. Hierzu können ab sofort Vorschläge eingereicht werden. Der Heimatpreis ist mit insgesamt 5.000 Euro dotiert.

Die diesjährigen Preisträger können sich in eine Reihe herausragender „Heimat-Förderer“ stellen: So wurden in den vergangenen Jahren bereits u.a. Heimatforscher Johannes Mausbach, der Museumsverein Elsdorf, das Berrendorfer Urgestein Heinz-Adam Schiffer, Archivar Christoph Hoischen, die pensionierte Lehrerin Josi Schlang, Stadtjugendfeuerwehrwart Ronald Fürschke, Peter Wahlen von der KG Fidelio, Barbara Schnitzler von den Sankt Sebastianus Schützen, Bernd Neumann von der KG Klut un Rekelieser e.V. von 1878 Oberembt und der Gartenbauverein Berrendorf-Wüllenrath e.V. ausgezeichnet.

„Die Preisträgerinnen und Preisträger sind so unterschiedlich und vielfältig wie Elsdorf selbst. Ab

sofort können Personen, Vereine und Interessengruppen, die sich im Zuge von Projekten und Initiativen in besonderem Maße um die Förderung der lokalen Identität und die Stärkung der Gemeinschaft verdient gemacht haben, für den Heimat-Preis vorgeschlagen werden“, so Bürgermeister Andreas Heller. Auch in diesem Jahr ist eine Aufteilung auf mehrere Preisträger möglich, sodass sich bis zu drei Menschen bzw. Vereine über die Auszeichnung und die Preisgelder freuen können.

Mögliche Bereiche des ehrenamtlichen Wirkens können z.B. die Förderung der hiesigen Alltagskultur und Sprache; Verdienste um die Lokalgeschichte; Beschäftigung und Unterstützung lokaler Traditionen, Sitten und Gebräuche; Verdienste um hier beheimatete Artenvielfalt von Pflanzen und Tieren oder der Erhalt von typischen Gebäuden bzw. Denkmälern sein. Die Aktivität muss auf lokaler Ebene in der Gemeinde stattfinden. Der Vorschlag für einen Kandidaten soll eine Darstellung der durchgeführten Maßnahme/Aktivität inkl. Komponen-



Im Vorjahr erhielten Barbara Schnitzler (im Bild) und Bernd Neumann den Elsdorfer Heimat-Preis.

ten wie Beginn/Ende, Auswirkung, Personaleinsatz oder Finanzierung beinhalten. Vorschläge können per Post oder Mail (Stadt Elsdorf, Frau Hey, Gladbacher Straße 111, 50189 Elsdorf / sarah.hey@elsdorf.de) bis zum 15.06.2025 eingereicht werden. Die Entscheidung über die Vergabe trifft der Ausschuss für Kultur und Denkmalschutz nach der Empfehlung der Auswahlkommission.

In der Auswahlkommission sind Mitglieder aus den Ratsfraktionen und der Stadtverwaltung vertreten. Der Elsdorfer Heimatpreis geht auf die Initiative „HEIMAT. ZUKUNFT. NORDRHEIN WESTFALEN – Wir fördern, was Menschen verbindet“ des nordrhein-westfälischen Ministeriums für Heimat, Kommunales, Bau und Digitalisierung zurück. Dieses stellt auch das Preisgeld zur Verfügung.

Kultursommer in Elsdorf

Kartenvorverkauf für „Musik mit Aussicht“ & „We love the 90's“ ist gestartet



Die Sommer-Konzertreihe „Musik mit Aussicht“ am Forum:terra nova verspricht ab dem 13. Juli sechs abwechslungsreiche Wochen.

Ab sofort sind Karten für die beliebten Elsdorfer Sommer-Events „Musik mit Aussicht“ (9 Euro) und „We love the 90's“ (6 Euro) im Vorverkauf erhältlich. Die größte 90er-Party im Rhein-Erft-Kreis findet am 6. Juni am Festhallen-Parkplatz statt. Die sonst eher karge Fläche wird dann im sommerlichen Flair mit Beach-Bereichen, Lichtshow, DJs und großem gastronomischen Angebot erstrahlen.

Am Forum:terra nova verspricht die Konzertreihe „Musik mit Aussicht“ vom 13. Juli bis 17. August an fünf Sonntagen und einem Samstag musikalischen Hochgenuss. Ein Tribute an Bob Marley (13. Juli), ein Abend mit

Heavy & Metal-Tönen (20. Juli), bester deutscher Schlager (27. Juli), der 5. Erftkreis-Lied-Contest (2. August), „Erft-Serenade #3“ als musikalischer Streifzug durch die Region (10. August) und ein großer Covergipfel (17. August) lauten die Überschriften der sechs Konzerte in diesem Sommer. Weitere Informationen finden Sie unter www.elsdorf.de

Karten zu den Veranstaltungen gibt es im Rathaus, bei Foto Servos (Elsdorf), Kiosk am Dorfplatz (Berrendorf), Kaffeebohne (Bedburg), Manu's Zauberwerkstatt (Kaster) und online unter www.elsdorf.de/kultur

STADTRADELN 2025

Elsdorf radelt zum dritten Mal für ein gutes Klima

Das beliebte STADTRADELN geht in die dritte Runde! Zwischen dem 23. Mai und dem 12. Juni 2025 sind alle, die Lust haben, dazu aufgerufen möglichst viele Wege klimafreundlich mit dem Rad zurückzulegen. Eine besondere Rolle spielt dabei in diesem Jahr der erste Elsdorfer STADTRADELN-Star Rudi Rüttgers, der die drei Wochen komplett auf sein Auto verzichten wird.

Alle, die in der Stadt Elsdorf wohnen, arbeiten, einem Verein angehören oder eine Schule besuchen, können beim STADTRADELN mitmachen. Anmeldungen sind unter stadtradeln.de/registrieren möglich.

Mit der kostenfreien STADTRADELN-App können Teilnehmende die geradelten Strecken bequem via GPS tracken und direkt ihrem Team und ihrer Kommune gutschreiben. Eine „nicht digitale“ Teilnahme ist aber auch möglich: Dazu einfach einen Kilometer-Zettel im Elsdorfer Rathaus abholen, eintragen und nach dem Aktionszeitraum abgeben. Das STADTRADELN-Team übernimmt dann das Eintragen.

Im vergangenen Jahr haben insgesamt über 120 aktive Radfahrerinnen und Radfahrer in Elsdorf beim STADTRADELN mitgemacht, dabei insgesamt 24.563 klimafreundliche Kilometer zurückgelegt und im Vergleich zu einer entsprechend weiten Autofahrt 4.000 Kilogramm CO₂ ver-

mieden. „Natürlich wollten wir das STADTRADELN nach zwei bereits sehr erfolgreichen Jahren auch in diesem Jahr fortsetzen. Wir hoffen auf viele Radlerinnen und Radler!“, fassen Anna Düssel und Sarah Hey aus dem Team STADTRADELN der Stadt Elsdorf die Aktion zusammen.

Neu in diesem Jahr ist der STADTRADELN-Star Rudi Rüttgers. Der fahrradbegeisterte Musiker, der in Elsdorf nicht nur durch seine beeindruckenden Konzerte bekannt ist, wird während des dreiwöchigen STADTRADELN-Zeitraumes komplett auf sein Auto verzichten. Mit dem Fahrrad wird er in dieser Zeit z.B. in die Niederlande fahren und so ordentlich Kilometer sammeln. Er freut sich, genauso wie das STADTRADELN-Team, sehr auf den Aktionszeitraum.

Während der drei Wochen hat sich das Team aber auch noch einige Aktion rund ums Rad ausgedacht: Am 05. Juni bietet die Polizei des Rhein-Erft-Kreis einen Pedelec-Kurs an. Am 10. Juni geht es mit einer Fahrradkennzeichnung der Polizei des Rhein-Erft-Kreis weiter. Am 12. Juni, dem letzten Tag des STADTRADELNS können bei einer historischen Fahrradtour mit dem ehemaligen Stadtarchivar Christoph Hoischen nochmal ordentlich Kilometer gesammelt werden. Eine Anmeldung für alle Veranstaltungen ist dringend erforder-



lich unter kultur@elsdorf.de. Außerdem stellt die Elsdorfer Stadtbibliothek verschiedenste Medien zum Thema „Fahrrad“ zur Verfügung - ein Besuch lohnt sich für Klein und Groß.

Die Preisverleihung wird auch in diesem Jahr auf der großen Bühne des Elsdorfer Stadtfestes „I love Elsdorf“ am 30. August 2025 stattfinden. Zu gewinnen gibt es unter anderem eine ORTLIEB-Fahrradtasche sowie lokale Preise, wie z.B. einen Gutschein über eine Fahrradinspektion im Wert von 99,95 € von „erftbike“.

Das STADTRADELN-Team bedankt sich herzlich bei allen lokalen Spon-

soren, die die Gewinnerpreise netterweise zur Verfügung stellen. Haben Sie Fragen zum STADTRADELN in Elsdorf? Dann rufen Sie gerne an unter 02274 709 219 oder schreiben Sie eine E-Mail an stadtradeln@elsdorf.de. Weitere Infos zur Teilnahme usw. können auch unter <https://www.stadtradeln.de/faq> nachgelesen werden.

STADTRADELN ist eine internationale Kampagne des Klimas-Bündnis und wird von den Partnern Ortlieb, ABUS, stadthelm.de, TERN, WERTGARANTIE, Busch + Müller, Schwalbe, WSM und Paul Lange & Co. unterstützt.

Städtische ISEK-Bauprojekte

Danke an das ISEK-Begleitgremium

Nach der Bürgerbeteiligung zum Grünen Band am 20. Februar hat sich nun das ISEK-Begleitgremium im Sitzungssaal unseres Rathauses zusammen. Stadtverwaltung und Planungsbüros haben dort die aktuellen Planungsstände zu Festhallenplatz, Promper-

shof und Grünes Band vorstellten und nochmals Ideen und Anregungen aus den Reihen des Gremiums entgegennahmen. Das Gremium setzt sich zusammen aus Vertretern der Fraktionen, des Unternehmerstammtisches, des Seniorenbeirates, des

Stadtjugendringes, des VDK, des Inklusionsbeirats, des BUND, des Sportsportverbands, des Jugendamts-Elternbeirats, der Stadtlandwirtschaft und des ADFC. „Wir bedanken uns ausdrücklich für das Engagement und die konstruktiven Ideen von allen Beteiligten“,

sagt Bürgermeister Andreas Heller. „Auf diese Art und Weise können die Wünsche und Bedürfnisse aller Menschen in Elsdorf berücksichtigt werden. Wir machen unser Elsdorf gemeinsam Schritt für Schritt zu einer lebenswerten, zukunftsfesten Stadt“.

Historische Fahrradtour

Alte Gemeindegrenzen mit dem Fahrrad erkunden

Vor 50 Jahren veränderte das Köln-Gesetz und die kommunale Neugliederung die Kreisgrenzen im Rheinland massiv - Elsdorf in seiner heutigen Form gab es damals nicht. Stattdessen existierten die heutigen Ortsteile Angeldorf, Elsdorf, Esch, Heppendorf, Niederembt und Oberembt als selbstständige Gemeinden. Noch heute sind überall im Stadtgebiet Spuren der einstigen Gemeindegrenzen zu finden. Das Stadtarchiv um Dr. Thomas Kreft und Christoph Hoischen lädt nun dazu ein, die Geschichte der kommunalen Neugliederung in Elsdorf mit dem Fahrrad zu erkunden.

Die historischen Fahrradtouren durch Elsdorf sind seit Jahren eine beliebte Veranstaltung des städtischen Kulturprogramms. Sie bieten die seltene Möglichkeit, sich mit dem eigenen Fahrrad sportlich zu betätigen und dabei Historisches über Elsdorf zu erfahren. Gleichzeitig findet die Fahrrad-



tour als Teil der kommunalen Kampagne Stadtradeln statt. Jeder gefahrene Kilometer hilft also, den Radverkehr zu fördern. Die gut zweistündige Tour startet

am Donnerstag, 12. Juni, 17 Uhr und umfasst eine Strecke von ca. 20 km. Die Teilnahme ist kostenlos. Allerdings ist die Teilnehmerzahl begrenzt, eine vorherige An-

meldung unter kultur@elsdorf.de oder unter 02274 / 709 133 ist nötig. Weitere Informationen über den Treffpunkt und die Dauer der Tour gibt es nach der Anmeldung.

Ende: Neues aus dem Rathaus

MITTEILUNGEN

Bergverwaltung

Die Abteilung Bergbau und Energie in NRW nimmt Meldungen/Beschwerden über außergewöhnliche Belastungen entgegen, die durch den Tagebau bzw. tagebaubedingte Baumaßnahmen, wie Bohrstellen usw. verursacht werden. Sie ist rund um die Uhr telefonisch erreichbar.

Während der Bürozeiten

Montag bis Donnerstag von 8.30 bis 16 Uhr

Freitag von 8.30 bis 14 Uhr ist die Kontaktaufnahme wie folgt möglich:

Abteilung Bergbau und Energie in NRW

Goebenstraße 25
44135 Dortmund
Tel.: 02931 82-0
Fax: 02931 82-3624
E-Mail: registratur-do@bRA.nrw.de
Standort Düren

Josef-Schregel-Straße 21
52349 Düren
Tel.: 02931 82-0

Außerhalb der regulären Bürozeiten

In Notfällen, wie bei umweltrelevanten Ereignissen (Tagesbrüche u.Ä.) oder Unfällen (insbesondere mit Personenschäden) in Betrieben unter Bergaufsicht bzw. mit Auswirkung auf diese Betriebe, ist die Abteilung Bergbau und En-

ergie in NRW auch außerhalb der regulären Bürozeiten über die Rufbereitschaft Bergbau zentral erreichbar:

Notfalltelefon Rufbereitschaft Bergbau: 0172/5205686

RWE Power AG

Tagebau Hambach - Bürgertelefon 02461/54971

für den Fall außergewöhnlicher Belastungen aus dem Tagebau Hambach



Der Seniorenbeirat lädt ein

Erstes Digital-Café in Elsdorf

in Zusammenarbeit des Seniorenbeirates der Stadt Elsdorf mit der Medienwerkstatt des Katholischen Bildungsforums Rhein-Erft (Anton-Heinen-Haus) in Bergheim.

Dienstag, 27. Mai, 12 bis 16 Uhr: **offenes Digital-Café: Digital werden und bleiben,** in der **Wohnanlage „An Gut Ohndorf“**, Elsdorf, Ohndorfer Str. 30. Zu Beginn gibt es einen inhaltlichen Impuls vom Referenten Sebastian Schulz: „Bilder und Dokumente verwalten und sortieren“. Danach geht es in den fachlichen

Austausch über **Ihre Probleme**. Sie dürfen **alles mitbringen** und **alles fragen** - tauschen Sie sich mit unserem Dozenten und untereinander zur Nutzung von Smartphone, Tablet, Laptop und Internet aus. Vorkenntnisse brauchen Sie nicht, und es ist egal, mit welchem Betriebssystem Sie arbeiten. Natürlich gibt es im Digital-Café auch Kaffee, Kaltgetränke und Plätzchen. **Unkostenbeitrag 5 Euro**. Eine Anmeldung ist nicht nötig, aber sinnvoll: 02271-4790-14. Bitte laden Sie Ihr Smartphone oder Tablet vorher auf und den-



Bild: shutterstock_233378695

ken Sie ggf. an passende USB-Kabel/Stromkabel inkl. Stecker und Ihre Anmeldedaten (Passwörter, E-Mail-Adresse, evtl.

PIN-Nummer).

Der nächste Termin im Anton-Heinen-Haus in Bergheim am 24. Juni 12 bis 16 Uhr.

Maifest in Neu-Etzweiler

Die Maigesellschaft „Holdes Grün“ Etzweiler 1907 e.V. lädt alle herzlich zum Maifest ein!

Freitag, 16. Mai

Los geht's um 19:07 Uhr mit der Mallorca Party! Freut euch auf Rumbombe, DJ Framax. Balu und David Dauerbreit. Tickets gibt es Online (zzgl. Gebühren) und bei jedem Mitglied.

VVK: 14 Euro, AK: 18 Euro

Samstag, 17. Mai

Der Maiball steht an! Nach einem großen Festzug um 19:07 Uhr gibt es Livemusik von den Happy Tones, die für jeden Geschmack

etwas bietet. Um 0 Uhr öffnet die Sektbar Area 19-07 mit DJ Johnny Le Roc. Der Eintritt ist frei!

Sonntag, 18. Mai

Der „Blaue Sonntag“ ist perfekt für Jung und Alt.

Freut euch auf eine Hüpfburg, Schminken für die Kleinen, Kaffee & Kuchen, sowie leckeres vom Grill. Ein entspannter Abschluss für ein großartiges Wochenende!

Kommt vorbei und feiert mit uns! Wir freuen uns auf euch.

Ehejubiläum

Goldene Hochzeit

Am **17. Mai** feiern die Eheleute Christian und Hannelore Cöln geb. Sutka, wohnhaft in Elsdorf-Angelsdorf, nach 50 Ehejahren ihre goldene Hochzeit.



Rollerfahrer bei Zusammenstoß leicht verletzt

Jugendlicher ohne Fahrerlaubnis und Versicherungsschutz unterwegs

Elsdorf (ots) Bei einem Verkehrsunfall am Donnerstagnachmittag (8. Mai) in Elsdorf ist ein Rollerfahrer (15) leicht verletzt worden. Zudem war der 15-Jährige ohne gültige Fahrerlaubnis unterwegs und für den Roller bestand kein Versicherungsschutz.

Nach derzeitigem Sachstand sei der Jugendliche gegen 14.50 Uhr auf dem Nordrandweg in Richtung Giesendorf gefahren. Auf halber Strecke zwischen Giesendorf und der Kreisstraße (K) 12 habe er gewendet. Anschließend habe er beabsichtigt, nach links auf einen Radweg abzubiegen. Dabei kam es zum Zusammenstoß mit dem VW einer 40-Jährigen, die hinter

dem Rollerfahrer in Richtung K 12 unterwegs war und beabsichtigte, den Zweiradfahrer zu überholen. Der 15-Jährige stürzte und zog sich leichte Verletzungen zu. Alarmierte Polizisten dokumentierten die Spuren, befragten die Unfallbeteiligten sowie einen Zeugen und fertigten eine Verkehrsunfallanzeige. Dabei stellten sie fest, dass der Jugendliche keine gültige Fahrerlaubnis besaß. Außerdem war der Roller nicht versichert. Die Polizisten übergaben den Minderjährigen in die Obhut seiner Eltern. Die Beamten des Verkehrskommissariats haben die weiteren Ermittlungen aufgenommen. (jus)



Fensterbau Winkler
Hambacher Str. 50 a
52382 Niederzier
Tel.: 02428 - 90 90 190
Fax.: 02428 - 90 90 191
info@fensterbau-winkler.de
www.fensterbau-winkler.de

Zwei Siege im Saisonfinish!

Escher Erste besiegt Vochem und Langenich

Mit einem 8:6 Erfolg beim TTC Vochem III machten die 1. Tischtennisherren in der 1. Bezirksklasse am vorletzten Spieltag den Klassenerhalt klar und revanchierten sich für die genauso knappe Hinspielniederlage. Gleiches gelang zum Abschluss gegen die TTG Langenich III. Das glatte 8:1 egalisierte die Pleite in der Vorrunde. Frank Myslisch gelangen dabei gleich 4 Einzelsiege, Radek Sliwinski (2), Tobias Haverkamp (3), Josef und Thomas Odenthal (je 2) und Stephan Bertram steuerten die Einzelpunkte bei.

In der Tabelle verbesserte man sich am Ende bei 20:20 Punkten auf einen hervorragenden 6. Platz und landete letztlich gar nur 2 Punkte hinter dem Relegationsplatz 3 (Habbelrath I, 22:18). Insgesamt eine sehr gelungene Saison, in der der anvisierte Klassenerhalt souverän gesichert wurde.

Eine Klasse darunter landete auch die Escher Zweite als Aufsteiger ebenfalls auf einem sehr guten 6. Platz (12:20 Zähler). Beim Saisonabschluss gab es gegen den TSV Kenten II zwar die erwartete Niederlage (1:8), allerdings auch nach knapp 15 Jahren mit dem „Comeback“ von Andreas Hüntgen noch einen besonderen Lichtblick zum Saisonfinale. Immerhin holte er gleich einen Ehrensatz beim 1-3 vs. Kentens Simon. Das lässt für die neue Saison hoffen...

Die 3. Herrenmannschaft beendete die Saison in der 3. Bezirksklasse mit 7:33 Punkten auf Rang 10. Die Escher Vierte, merkwürdiger Hobbyspieler, beendete ihre Saison in der 4. Bezirksklasse mit 3:25 Punkten auf Platz 8.

Vor der Sommerpause werden noch die Vereinsmeisterschaften ausgetragen. Die neue Punktspielrunde 2025/26 startet dann Ende August/ Anfang September. Gelegenheit genug also bis dahin für alle, die sich was vorgenommen haben, unverbindlich zum Training reinzuschauen und lang auf die Bank

geschobene Vorsätze in die Tat umzusetzen! Traut Euch!: Di. und Mi., jeweils von 19 bis 22 Uhr in der Turnhalle in Esch!

Die Stammbildung der Escher Ersten: Radek Sliwinski, Tobias Haverkamp, Harald Schlang und Frank Myslisch (v.l.n.r.)



Wir für Ihre Energie

regional

innovation

strom

photovoltaik

mobilität

erdgas

service

Meine Energie.

GVG Rhein-Erft GmbH · Max-Planck-Straße 11 · 50354 Hürth · www.gvg.de

Erfolgreicher Saisonauftakt für die ASG Elsdorf

Auf Anhieb für die Deutschen Meisterschaften qualifiziert



Erfolgreiche Staffel - Steffi Gilges (hl), Steffi Sievers (hr), Miriam Lamburi (vl), Simone Zolper (vr)

Zu ihrem ersten Wettkampf der Freiluftsaison zog es die Elsdorfer Leichtathletinnen zum 8. Novesia Sprintertag am 3./4. Mai nach Neuss.

Quasi zum Aufwärmen begann Simone Zolper den Wettkampf im Diskuswerfen und konnte hier auf Anhieb den ersten Platz belegen. Beflügelt von diesem Erfolg begab sie sich in den Hochsprungwettkampf. Obwohl die Elsdorfer Leichtathletikanlage leider nicht über eine Hochsprunganlage verfügt und die Athletinnen für das Disziplintraining improvisieren oder auf andere Sportanlagen ausweichen müssen, schaffte sie direkt die Qualifikation für die Deutschen Meisterschaften (DM). Zum Abschluss des ersten Wettkampftages standen die 4 x 100m Staffeln an. Hier traten die Elsdorfer Athletinnen Miriam Lamburi, Steffi Sievers und Simone Zolper

zusammen mit Steffi Gilges von der DJK Novesia Neuss in der gemeinsamen Startgemeinschaft an. Im allerersten Wettkampf über diese Strecke, konnte das Team nicht nur den ersten Platz in der Altersklasse W45 belegen, sondern auch direkt die Qualifikationsnorm für die DM unterbieten.

Der zweite Wettkampftag in Neuss verlief ähnlich erfolgreich. Simone Zolper konnte im Weitsprung nicht nur den Wettbewerb in ihrer Altersklasse gewinnen, sondern auch hier die Qualifikation für die DM in Gotha erreichen.

Mit mehreren ersten Plätzen und gleich drei erfüllten DM-Normen im Rücken blicken die Sportlerinnen und ihr Trainer nun mit viel Motivation und Selbstvertrauen auf die kommenden Wettkämpfe.



Familien

ANZEIGENS



Wir trauen uns
am 18.03.2023 in Bonn
um 15.00 Uhr
In der Paulus Kirche

NICOLETTA RUFUS

F 102-06
90 x 50 mm
ab 17,²³*



HALLO Welt!



Wir freuen uns riesig über die
Geburt unserer Zwillinge

Alwin & Alwin

GEBURT 12.1.2023
10:35 Uhr
2715 g
48 cm

Wir danken unseren Eltern
Ulrich & Andreas
Mustermann

K03_15
43 x 30 mm
ab 17,⁰⁰*



Am 12.12.2022
um 10.30 Uhr
im Namen aller Angehörigen
Gef. Musterfeld (Gef. Muster)

Michael Musterfeld

Wir danken allen Angehörigen
für die wohlwollende Beiseite der
Anteilnahme beim Tode meines
geliebten Vaters, unseres guten
Schwiegervaters und Großvaters

TD 12-12
90 x 90 mm
ab 102,⁹⁶*



WOHNUNG!

Moderne Mehrzweck-Wohnung
3 Z., 125 qm, 2-Parkplätze, Fuß-
bodenheizung, großer Balkon, Gar-
age, komplett renoviert, gut ge-
heizt, über 10 Jahre alt, 10 Jahre
garantiert.

Tel. 02 28 12 34 56

*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

Online Familien-Anzeigen:

für alles was wirklich zählt!

shop.rautenberg.media

Vertrauen Sie dem Fachmann

Ihr Altgold ist Geld wert!



BERGMANN

Uhren Schmuck & Service

Köln-Aachener-Str. 96 · 50189 Elsdorf
Tel: 02274-2462 · www.uhren-schmuck-bergmann.de





KLEINANZEIGEN
ONLINE BESTELLEN
 PRIVAT & GESCHÄFTLICH
rautenberg.media/kleinanzeigen
 Ihre private*
KLEINANZEIGE
 bis 100 Zeichen
 in dieser Zeitung
ab 6,99 €
 *gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €
RAUTENBERG MEDIA

Ev. Trinitatis-Kirchengemeinde an der Erft

Elsdorf Lutherkirche

Konfirmation Bergheim, Christuskirche

16. Mai
18 Uhr - Abendmahlsgottesdienst

17. Mai
14 Uhr - Konfirmationsgottesdienst, Konfirmation Bedburg, Friedenskirche

17. Mai
18 Uhr - Abendmahlsgottesdienst

18. Mai
10:30 Uhr - Konfirmationsgottesdienst

18. Mai (Sonntag)
9:30 Uhr - Christuskirche,

Gottesdienst
10:30 Uhr - Kindergottesdienst
Gemeindezentrum Arche

25. Mai (Sonntag) Gottesdienst
9:30 Uhr - Christuskirche, Bergheim
11 Uhr - Friedenskirche, Bedburg

29. Mai (Christi Himmelfahrt)
10 Uhr - Zentralgottesdienst im Freien, Petrikirche, Quadrath

1. Juni (Sonntag)
9:30 Uhr - Lutherkirche Elsdorf, Pfr. Trautner

11 Uhr - Petrikirche Quadrath, Pfr. Trautner

St. Lucia und St. Hubertus Angelsdorf

Samstag, 17. Mai

16 Uhr - Hl. Messe in italienischer Sprache in St. Hubertus Etzweiler

Lucia Angelsdorf fällt aus!
18 Uhr - Hl. Messe anl. des Mai-festes in St. Hubertus Etzweiler

Evangelische Kirchengemeinde Kirchherten

Samstag, 17. Mai

14 Uhr - Konfirmation I in Titz, Diakon Nilgen

Sonntag, 18. Mai

10 Uhr - Konfirmation II in Kirchherten, Diakon Nilgen



St. Simon und Judas Thaddäus Oberembt

Samstag, 17. Mai

18.30 Uhr - Vorabendmesse

Donnerstag, 22. Mai

9 Uhr - Hl. Messe der KFO im Pfarrheim

St. Mariä Geburt Elsdorf

Samstag, 17. Mai

15 Uhr - Tauffeier

Sonntag, 18. Mai

10.30 Uhr - Rosenkranz
11 Uhr - Hl. Messe als Jugendgottesdienst mitgestaltet vom San Francesco Chor

Montag, 19. Mai

19 Uhr - Hl. Messe

St. Michael Berrendorf

Dienstag, 20. Mai

18 Uhr - Hl. Messe

Freitag, 23. Mai

11 Uhr - Exequien

18 Uhr - Hl. Messe in der Kapelle Grouven

Samstag, 24. Mai

18.30 Uhr Vorabendmesse

Dienstag, 20. Mai

8 Uhr - Schulgottesdienst

14 Uhr - Rosenkranz

Donnerstag, 22. Mai

13 Uhr - Brautmesse in der Kapelle Giesendorf

18 Uhr - Maiandacht mit sakramentalem Segen

St. Dionysius Heppendorf

Sonntag, 18. Mai

9.30 Uhr - Hl. Messe

Donnerstag, 22. Mai

18 Uhr - Hl. Messe

St. Martinus Niederembt

Dienstag, 20. Mai

9 Uhr - Hl. Messe

Donnerstag, 22. Mai

18 Uhr - Maiandacht

Samstag, 24. Mai

17 Uhr - Vorabendmesse mit Begrüßung der Trierpilger

St. Laurentius Esch

In der Woche vom 17. Mai bis zum 24. Mai keine Hl. Messe.



Bestattungshaus

Thorsten Schneider e. K.

Erd-, Feuer-, Anonym-, See- und Naturwaldbestattung

Wir sind Tag - Nacht für Sie da...

Im Rauland 81
50127 Bergheim-Quadrath
02271-83 95 95

Kerpener Str. 1
50170 Kerpen-Sindorf
02273-949 13 13

Heppendorfer Str. 1
50189 Elsdorf-Berrendorf
02274-700 2 700

Mittelstr. 42
50189 Elsdorf-City
02274-700 2 700

www.bestattungshaus-schneider.de



Mit Pflasterklinker zum Traumgarten:

Nachhaltig und individuell



Mit Pflasterklinker gestaltete Gartenterrassen und -wege sind nicht nur schön, sondern auch widerstandsfähig, pflegeleicht und langlebig. Foto: Arbeitsgemeinschaft Pflasterklinker e.V./GIMA/Alexander Bernhard/akz-o

In der modernen Gartengestaltung liegen natürliche und nachhaltige Materialien im Trend, die ein hohes Maß an Individualität ermöglichen und zugleich beständig sind. Ein seit Jahrtausenden bewährter Baustoff für langlebige Außenflächen ist der aus natürlichem Ton gebrannte Pflasterklinker, der sich harmonisch in jede Umgebung einfügt und eine Atmosphäre von Ruhe und Inspiration schafft. Pflasterklinker verbindet traditionelle Eleganz mit zeitloser Schönheit und ermöglicht die Gestaltung individueller Gärten, Terrassen, Wege und Einfahrten, die nicht nur ästhetisch ansprechend, sondern auch nachhaltig und funktional sind.

Kreative Gestaltungsmöglichkeiten

Die Farbpalette des Naturprodukts hat sich mit den Jahren immer weiter einwickelt und reicht heute von klassischen Rot-/Braunnuancierungen über warme Erdtöne und lebendige Farben wie Blau und Gelb bis zu dunklen und hellen Trendfarben wie Anthrazit oder Weiß. Mit seiner Vielfalt an Farben, Formen und Verlegemustern bietet der widerstandsfähige Tonklinker nahezu unbegrenzte Möglichkeiten für die kreative Gestaltung von Außenbereichen und verleiht ihnen einen individuellen und repräsentativen Charakter. Durch die Kombination verschiedener Farben, Formen oder Verlegemuster lassen sich große Flächen strukturieren oder Funktionsbereiche voneinander abgrenzen.

Unempfindlich und langlebig

Pflasterklinker überzeugen nicht nur durch ihre natürliche Schönheit und Gestaltungsvielfalt, sondern auch durch überdurchschnittliche Widerstandsfähigkeit und Langlebigkeit.

Mit seiner dicht gebrannten Oberfläche ist der keramische Klinker resistent gegen Witterungseinflüsse wie UV-Strahlung, Temperaturschwankungen, Frost, Schnee und Eis. Durch und durch aus der jeweiligen Tonfarbe gebrannt sind Pflasterklinker außerdem farb- und lichtecht. Ihre UV-Beständigkeit sichert die langanhaltende Schönheit des Materials, das über Jahrzehnte hinweg weder ausbleicht noch an Qualität einbüßt. Mit ei-

ner Lebensdauer von etwa 150 Jahren sind Pflasterklinker eine langlebige und nachhaltige Lösung für die Gartengestaltung und eine Investition, die über Jahrzehnte hinweg Bestand hat.

Wartungsarm, wiederverwendbar, recycelbar

Terrassen oder Wege aus Pflasterklinker sind pflegeleicht und wartungsarm. Schmutz, Tausalz, Säure oder die Fettspritzer vom letzten Grillfest können nicht in den Klinker eindringen. Zur Reinigung reicht in der Regel die normale Bewitterung durch Wind, Regen und Sonne und gelegentliches Abkehren.

Soll der Garten doch einmal umgestaltet werden, lassen sich die ungebunden in einem Splittbett verlegten Pflasterklinker zurückbauen und wiederverwenden. Defekte Klinker können umgedreht oder ausgetauscht werden. Pflasterklinker sind außerdem recycelbar und unterstützen eine nachhaltige Bauweise.

Versickerungsfähige Verlegung

Pflasterklinker können auch versickerungsfähig verlegt werden, so dass Regenwasser direkt in den Boden versickern kann. Auch Drainklinker mit Aussparungen im Klinker erlauben das Versickern des Wassers in den Untergrund. Versickerungsfähiges Klinkerpflaster trägt zur Entseelung von Flächen und zum Erhalt des Grundwasserspiegels bei. Das Risiko von Überschwemmungen wird reduziert, die städtischen Kanalisationssysteme werden entlastet. Versickerungsfähig angelegte Außenflächen können außerdem Abwassergebühren senken.

Pflasterklinker sind ein zugleich traditionelles und modernes Material, das die wachsende Sehnsucht nach Authentizität, Natürlichkeit und Beständigkeit erfüllt. Mit Pflasterklinker gestaltete Gartenterrassen und -wege weisen einen hohen Grad an Individualität auf, werden mit den Jahren immer schöner und überdauern Generationen.

Weitere Infos und kostenlose Broschüren rund um Pflasterklinker gibt es auf der Webseite der Arbeitsgemeinschaft Pflasterklinker e.V. www.pflasterklinker.de (akz-o)

GROSSE TÜREN- UND FUSSBODENAUSSTELLUNG



Verlegung u. Montage durch eigene Handwerker



HOLZFACHHANDEL
Mathar u. Wetzel

& Co. GMBH

50189 Elsdorf Oststraße 16-18
02274 - 81 998 www.mathar-wetzel.de

Minipools, Spaß und kleine Becken

Großer Spaß garantiert

Für einen Pool braucht man viel Platz? Keinesfalls. Wasseroasen gibt es in unterschiedlichen Größen. Selbst auf einer Terrasse lässt sich ein Wohlfühltempel mit erfrischendem Nass kreieren. Denn es gibt Alternativen zum klassischen Schwimmbecken. Und Pool-experten haben das Credo verinnerlicht: ein Pool passt immer.

Minipool mit maximaler Ausstattung

Minipools liegen im Trend. Sie bieten Erfrischung, Entspannung und je nach Ausstattung ebenso einen Ort fürs sportliche Training. Klein und fein lassen sie sich als Wasserlounge inszenieren, als Wohlfühleinheit oder Glanzpunkt des Gartens. Schließlich bietet die Poolbranche ein breites Angebot an Zubehör, um den Pool nach unterschiedlichen Wünschen zu gestalten - von Gegenstromanlage über Massageequipment bis zu Unterwasserscheinwerfern. Darüber hinaus erfreuen sich Whirlpools für zu Hause großer Beliebtheit. Sie stehen für Wellness pur in blubberndem warmen Wasser. Selbst bei Nichtnutzung kann man sie mit der passenden Lichtquelle als funkelndes Gartenhighlight gestalten und so Wellness für die Augen zaubern.

Platz und Energie sparen, Sicherheit gewinnen

Wenn der Platz begrenzt ist, sind flexible Nutzungsmöglichkeiten gefragt. Kleine Wasserbecken



Kleine und feine Wasseroase Foto: Zinsser/akz-o

können sich mit einem verschiebbaren Deck oder einem Hubboden auch in begehbare Flächen verwandeln. Zudem entsteht ein positiver Umwelteffekt, weil die Abdeckung sowohl die Verdunstung als auch den Wärmeverlust minimiert. Darüber hinaus kann ein Cover für Sicherheit, insbesondere für Kinder, sorgen.

Kleine Auszeit mit großer Wirkung

Kleine Poolvarianten bringen,

ebenso wie die großen Becken, Urlaubsgefühle nach Hause. Sie sorgen für eine Auszeit, ohne dass man wegfahren muss. Nach einem anstrengenden Tag entspannt aufs Wasser schauen und das Glitzern der Unterwasserscheinwerfer genießen - das hilft beim Abschalten. Wer es sportlicher mag, schwimmt gegen die Gegenstromanlage an oder setzt sich aufs Aqua-Bike, ein speziell fürs Wasser entwickeltes Fahr-

rad. Anschließend kann man sich vom Wasserstrahl der Schwalldusche den Nacken massieren lassen. Im Übrigen ist ein kleiner Pool bei Jung und Alt beliebt - etwa als Energiebringer für Erwachsene oder Wasserspielplatz für die Kids.

Experten, die kleine und große Wasseroasen bauen, findet man beim Bundesverband Schwimmbad & Wellness e.V. (bsw) unter www.bsw-web.de. (akz-o)

**Carport Garage Garagentor
Gerätehaus Heimsauna**

**02403
87480**
Katalog gratis!

graafen
ganz persönlich seit 1905



Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler
Besuchen Sie unsere große Ausstellung! (Sauna nur in Eschweiler)

Evangelische Veranstaltungen aus dem Rhein-Erft-Kreis

Terminhinweise Zeitraum 7. bis 14. Mai

Termine unter Vorbehalt:
Bitte erkundigen Sie sich bei den jeweiligen Kirchengemeinden und Einrichtungen, ob die Veranstaltungen wie geplant stattfinden können und es noch freie Plätze gibt.
VERANSTALTUNGEN und besondere GOTTESDIENSTE:

10. Mai, 16 Uhr
Evangelische Kirchengemeinde Lechenich
Kirche der Versöhnung Lechenich,
An der Vogelrute 8, 50374 Erftstadt
Verabschiedungsgottesdienst

Pfarrerin Sabine Pankoke
In einem festlichen Gottesdienst am Samstag, 10. Mai, 16 Uhr, wird Pfarrerin Sabine Pankoke aus ihrem Dienst als Pfarrerin in der Evangelischen Kirchengemeinde Lechenich verabschiedet. Die Entpflichtung findet in der Kirche der Versöhnung Lechenich, An der Vogelrute 8, statt und erfolgt durch Pfarrer Michael Miehe, Synodalassessor des Evangelischen Kirchenkreises Köln-Süd.
www.kirche-lechenich.de
12. Mai, 9 Uhr

Evangelische Kirchengemeinde Brühl
Andreaskirche, Andreaskirchplatz 1, 50321 Brühl
Ab sofort Anmeldung zur Ferienspielaktion möglich
Kirchengemeinde Brühl lädt zu Aktion, Abenteuer und Spaß ein
Die Evangelische Kirchengemeinde Brühl lädt Kinder und Jugendliche im Alter von 9 bis 14 Jahren in der ersten Woche der Sommerferien (14. bis 18. Juli, jeweils 9 bis 16 Uhr) zur Ferienspielaktion ein. Treff- und Ausgangspunkt für die täglichen Aktionen ist die Andreaskirche, Andreaskirchplatz 1.

Jugendmitarbeiterin Siggie Schneider hat zusammen mit ihrem Team ein abwechslungsreiches Programm zusammen gestellt, mit Ausflügen ins Odysseum, in den Zoo, zum Blackfoot Beach sowie Sport- (Kanufahren) und Kreativangebote. Die Teilnahme kostet 75 Euro. Darin enthalten sind der Mittagsimbiss und alle Eintrittspreise. Weitere Informationen sowie die Anmeldung gibt es im Gemeindebüro unter Telefon 02232/43602 oder per E-Mail an bruehl@ekir.de.
www.kirche-bruehl.de

Unfall auf der Kreuzung

Düren (ots) Zwei Verletzte und 20.000 Euro Sachschaden sind die Folgen eines Verkehrsunfalls, der sich gestern (6. Mai) in Birgel ereignete.
Ein 76 Jahre alter Mann aus Vossenack fuhr gegen 17:00 Uhr aus Richtung Birgel kommend auf der Monschauer Landstraße. An der Kreuzung Monschauer Landstraße / K27 ordnete er sich zunächst auf die Geradeausspur in Richtung Düren ein, setzte dann aber zum Linksabbiegen an. Hierbei übersah er einen entgegenkommenden Pkw, an dessen Steuer ein 50-Jähriger aus Gey saß. Dieser hatte die Kreuzung geradeaus in Richtung Birgel überqueren wollen. Es kam zur Kollision im Kreuzungsbereich.
Der 50-Jährige sowie seine 67 Jahre alte Beifahrerin wurden bei dem Unfall leicht verletzt. Rettungswagen brachten sie zur ambulanten Behandlung ins Krankenhaus. Es entstand ein Sachschaden von insgesamt etwa 20.000 Euro. Beide Fahrzeuge mussten abgeschleppt werden. Wegen auslaufender Betriebsstoffe war die Feuerwehr im Einsatz.



Neu- und Gebrauchtwagen
Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG

 Ihr **Ansprechpartner**
für **VW E-Autos**



Service



Economy Service



Der neue voll elektrische **ID.5**

Autohaus Vossel KG
Heerstr. 54
53894 Mechernich
Tel.: 02443 31060

Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn
Hermann-Kattwinkel-Platz 7
53937 Schleiden-Gemünd
Tel.: 02444 2212

Regenrohr von Haus entwendet

Kerpen (ots) Unbekannte sollen in der Nacht zu Mittwoch (7. Mai) ein Kupferrohr von einem Haus in Kerpen entwendet haben. Die Ermittler des Kriminalkommissariats 22 nehmen Hinweise unter der Rufnummer 02271 81-0 oder per E-Mail an poststelle.rhein-erft-kreis@polizei.nrw.de entgegen. Laut ersten Erkenntnissen sollen die Unbekannten zwischen Diers-

tag (6. Mai) 21 Uhr und 8.45 Uhr am nächsten Morgen ein Rohrstück von einem Gebäude an der Heppendorfer Straße entwendet haben. Die Geschädigte rief die Polizei, als sie den Diebstahl bemerkte.

Polizisten dokumentierten Spuren am Unfallort und fertigten eine Strafanzeige. (sc)

Unbekannter entreißt Seniorin die Handtasche - Die Polizei sucht Zeugen

Düren (ots). Am Dienstagmittag (6. Mai) wurde eine 70-jährige Frau aus Düren Opfer eines Raubdelikts. Die Tat ereignete sich gegen 12:47 Uhr auf der Rütger-von-Scheven-Straße.
Die Geschädigte war zu Fuß unterwegs, als sich ihr von hinten ein bislang unbekannter Täter mit einem Fahrrad näherte. Der Mann riss ihr im Vorbeifahren gewaltsam die Handtasche von der Schulter und flüchtete anschließend in Richtung Holzbendenpark. In der gestohlenen Tasche befanden sich neben persönlichen Dokumenten unter anderem rund 30 Euro Bargeld und ein Apple-Smartphone. Die 70-Jährige suchte im Anschluss die Polizeiwache Dü-

ren auf und erstattete Anzeige. Sie blieb bei dem Vorfall unverletzt, stand jedoch sichtlich unter dem Eindruck des Geschehens. Die Polizei bittet Zeugen, die Angaben zur Tat oder zum flüchtigen Täter machen können, sich unter der Rufnummer 02421 949-0 bei der Polizei Düren zu melden.



Zwei Verletzte nach Frontalzusammenstoß auf der Dürener Straße

Nörvenich (ots). Am Donnerstagmorgen (8. Mai) kam es auf der Dürener Straße zu einem schweren Verkehrsunfall, bei dem zwei Personen verletzt wurden. Gegen 10.20 Uhr befuhr ein 59-jähriger Mann aus Düren mit seinem Pkw die Dürener Straße aus Richtung Düren kommend in Fahrt-

richtung Nörvenich. Aus bislang ungeklärter Ursache geriet er auf die Gegenfahrbahn und kollidierte dort seitlich versetzt frontal mit dem entgegenkommenden Pkw eines 32-jährigen Düreners. Der 32-Jährige wurde bei dem Zusammenstoß leicht verletzt und in ein Krankenhaus gebracht. Der 59-

Jährige erlitt schwere Verletzungen und wurde ebenfalls in ein Krankenhaus eingeliefert. Aufgrund von Hinweisen auf einen möglichen Alkoholkonsum wurde bei dem 59-jährigen Fahrer eine Blutprobe angeordnet. Das Ergebnis steht noch aus. Der entstandene Sachschaden wird

auf etwa 10.000 Euro geschätzt. Beide Fahrzeuge waren nicht mehr fahrbereit und mussten abgeschleppt werden. Zur Unfallaufnahme wurde ein spezialisiertes Verkehrsunfallaufnahmeteam des Polizeipräsidiums Aachen hinzugezogen. Die Ermittlungen zum Unfallhergang dauern an.

Defekter Batteriespeicher in Nörvenich entwendet

Polizei warnt vor möglicher Brandgefahr

Nörvenich (ots) Am Donnerstag, 2. Mai, wurde aus dem Vorgarten eines Hauses in der Marienstraße ein defekter Batteriespeicher entwendet. Bei dem Gerät handelt es sich um ein Modell des Typs LG Chem RESU 10H, das bereits im November 2024 außer Betrieb genommen worden war. Der Hersteller hatte dieses und weitere Modelle aufgrund potenzieller Brandgefahr zurückgerufen. Zum Zeitpunkt des Diebstahls wies der Speicher bereits Aufblähungen am Gehäuse auf - ein mögliches Anzeichen für einen technischen Defekt. Aus Sicht der Polizei besteht die Gefahr, dass der Speicher in Unkenntnis der Mängel in einem Gebäude verbaut wird. Dies könnte im schlimmsten Fall zu ei-

nem Brand führen. Die Polizei warnt daher eindringlich davor, gebrauchte oder gefundene Batteriespeicher ohne Prüfung durch Fachpersonal zu nutzen. Ein Zeuge beobachtete vergangenen Donnerstag um 10.38 Uhr einen weißen Transporter, der die Hecktür hektisch schloss und die Marienstraße fluchtartig verließ. Ob das Fahrzeug im Zusammenhang mit dem Diebstahl steht, ist derzeit unklar. Die Polizei bittet Personen, die zur genannten Zeit Beobachtungen gemacht haben oder Hinweise zum Verbleib des Batteriespeichers geben können, sich unter der Telefonnummer 02421 949-0 bei der Polizei Düren zu melden.



rundblick

Online: rundblick-elsdorf.de/e-paper

STADT ELSDORF

ZUGLEICH AMTSBLATT FÜR DIE STADT ELSDORF

Wir wachsen zusammen

PARTNERSTÄDTE

Aix Noullette (F)

Bully les Mines (F)

JEDE WOCH E GUT INFORMIERT

HALLO PRESSESPRECHER/INNEN

PRESSEBEAUFTRAGTE

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt für das CMS ystem von Rautenberg Media, um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG

DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

Lokaler geht's nicht.

Satz.Druck.Image.

24/7 online.

Perfekter Drehmoment.



rundblick

Online: rundblick-elsdorf.de/e-paper

STADT ELSDORF

ZUGLEICH AMTSBLATT FÜR DIE STADT ELSDORF

Wir wachsen zusammen

PARTNERSTÄDTE

Aix Noullette (F)

Bully les Mines (F)

JEDE WOCH E GUT INFORMIERT



MEDIENBERATERIN

Stefanie Himstedt

MOBIL 0176 61406907

E-MAIL s.himstedt@rautenberg.media

Rundblick Elsdorf | 38. Jahrgang | Nr. 19 | Donnerstag, 15. Mai 2025 | Kw 20 | Rautenberg Media

13

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Donnerstag, 22. Mai 2025
Annahmeschluss ist am:
16.05.2025 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier – nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

RUNDBLICK ELSDORF

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Corinna Hanf
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Amtliche Bekanntmachungen
Stadtverwaltung Elsdorf
Bürgermeister Andreas Heller
Gladbacher Straße 111 · 50189 Elsdorf
· Politik
CDU Gerhard Jakob
SPD Heinz Peter Ruhnke
FDP Maurice Horst
Bündnis 90 / Die Grünen Michael Broich
Kommunale Wählergemeinschaft –
Stimme für Elsdorf Horst Schnell

Kostenlose Haushaltsverteilung in Elsdorf. Zustellung ohne
Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media
5,00 Euro/Stück + Porto als auch bei der Stadt Elsdorf. Sind
gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet,
erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Na-
mentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die
Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Rich-
tigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.
Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-
sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-
derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-
oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert
Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei ir-
rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-
nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung
an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-
terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-
re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen
elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Stefanie Himstedt
Mobil 0176 61 40 69 07
s.himstedt@rautenbergberg.media

REPORTERIN

Monika Schüll
monika.schuell@web.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenbergberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenbergberg.media

INFORMATION

info@rautenbergberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenbergberg.media
facebook.de/rautenbergbergmedia
instagram.de/rautenbergberg_media

ZEITUNG

rundblick-elsdorf.de/e-paper

SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-
berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-
zeitungen.



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Dienstleistung

Sonstiges

Neben Baumfällung und Rück- schnitt

entferne ich auch Grabsteine und Ein-
fassungen inkl. Fundament sowie
Bepflanzungen. Rufen Sie an, ich helfe
Ihnen! M. Stelzer, 0152/53987291

Gesuche

An- und Verkauf

Ankauf von Antik bis Modern

Antike Möbel, Porzellan, Gemälde,
Nähmaschinen, Fotokameras, Musik-
instrumente, Briefmarken, Brillen u.
Gestelle, Uhren aller Art, Mode-
schmuck, Münzen u. Medaillen, Asia-
tika, Militaria, Silber u. Bestecke,
Zinn, Kupfer Kannen u.v.m. Bitte alles
anbieten. TEL: 0177 8971551

Designerin kauft Pelzmäntel aller Art

sowie Damen- und Herrenbekleidung.
Tel: 0163 240 5663 oder 02205 94 78
473

Sammler

Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Auswei-
se, Urkunden, Soldatenfotos oder Al-
ben, Helme, Orden, Dolche, Säbel,
Dekowaffen etc. Einfach alles anbie-
ten unter: Tel. 0177/8695521



Dienstleistung

ROLLADENREPARATUR

Kompetent und schnell Erneuerung von alten
Rollläden Umrüstung auf Elektro-antrieben
von Rollläden, Markisen und Garagenrolltore
www.rollladen-rhein-erft.de

Tel: 02274/8298888



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien



ANZEIGENSHOP

GEBURT12.1
43 x 90 mm
ab 52,00*

Für alles was wirklich zählt!

shop.rautenbergberg.media

*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

VORGEZOGENER REDAKTIONSSCHLUSS

Liebe Leser/-innen und Inserent/-innen,
aufgrund des bevorstehenden Feiertags
(Christi Himmelfahrt) ziehen wir
den Redaktionsschluss vor.

Redaktionsschluss für (Kw 22)
Do., 22.05.2025 / 10 Uhr



Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

REGIO • pünktlich • zielgerichtet • lokal
PRESSE VERTRIEB GmbH
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

SIE HABEN
EINEN PLATZ
FREI?



UND SUCHEN MITARBEITER:INNEN?

WE ARE HIRING...

Mustermann / Musterfrau

ST01
90 x 100 mm
ab 114,84*

ST04
90 x 120 mm
ab 137,61*

JOIN OUR TEAM!

WIR HABEN DIE LÖSUNG!

Mit einer Stellenanzeige in unseren lokalen Städte-
und Gemeindezeitungen sprechen Sie gezielt die
Bewerber:innen in Ihrer direkten Umgebung an. Lokale
Mitarbeiter:innen bieten viele Vorteile wie Flexibilität
und ein lokales Netzwerk, was sich positiv auf die Team-
integration sowie die Effizienz, Kultur und den Erfolg des
Unternehmens auswirken kann.

BUCHEN SIE JETZT
ONLINE IHRE
STELLENANZEIGE
UNTER:



shop.rautenbergberg.media

*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Freitag, 16. Mai

Priamos Apotheke

Priamosstraße 32, 50127 Bergheim, 022715696610

Samstag, 17. Mai

Barbara-Apotheke

Bahnhofstraße 32, 50169 Kerpen, 02273/3141

Sonntag, 18. Mai

Karolinger-Apotheke

Karolingerstraße 3, 52382 Niederzier, 02428/94940

Montag, 19. Mai

Rosen-Apotheke

Berliner Ring 2a, 50170 Kerpen, 02273/57607

Dienstag, 20. Mai

Frings-Apotheke Thaliastrasse

Thaliastraße 7, 50170 Kerpen, 02273/914888

Mittwoch, 21. Mai

Erftland Apotheke

Kerpener Straße 32-34, 50170 Kerpen, 02273/52654

Donnerstag, 22. Mai

Struwwelpeter-Apotheke

Kölner Straße 17, 50171 Kerpen, 02237/4333

Freitag, 23. Mai

Apotheke Marienstraße

Marienstraße 3, 50171 Kerpen, 02237/92860

Samstag, 24. Mai

Hof-Apotheke

Köln-Aachener-Straße 90, 50189 Elsdorf, 02274/6734

Sonntag, 25. Mai

Regenbogen-Apotheke

Dormagener Straße 45, 50129 Bergheim, 02271/55027

9 bis 9 Uhr Folgetag

Alle Angaben ohne Gewähr

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Tierärztlicher Notdienst

Bitte melden Sie sich in jedem Fall telefonisch an.

Dr. Pingen, Pulheim-Freimersdorf, 0179 2438326

Dr. Brunk, Glessen, 02234/8610

Dr. Göbel, Köln-Weiß, 02236/849470

24-Stunden-Bereitschaft für Kleintiere auch an Wochentagen:

Tierärztliche Klinik Pulheim

24-Stunden-Bereitschaft

Nettegasse 122

50259 Pulheim-Stommeln

02238/3435

Zahnärztlicher Notdienst

Die zentrale Rufnummer für den zahnärztlichen Notdienst für den Erftkreis Nord lautet 0180/5986700



Caspers Bestattungen

24 Stunden persönlich für Sie da.

Einfühlsame Beratung auf Wunsch auch Zuhause.

Stefan Caspers · Fachgeprüfter Bestatter

Gladbacher Straße 58 · 50189 Elsdorf · Telefon: 02274 - 935 98 27

Mobil: 0172 - 299 2554 - www.caspers-bestattungen.de

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Opfer-Notruf **116 006**



Genau die Hilfe, die ich brauche!

SERIÖSE PFLEGE

MIT HERZ UND VERSTAND

St.-Rochus-Str. 22 · 50181 Bedburg-Kaster

Tel. 0 22 71-79 80 88

www.pflege-dienst.com

PFLEGEDIENST IM ERFTKREIS LÜTZENKIRCHEN

Mit Erfahrung seit mehr als 30 Jahren bieten wir unseren Kunden im Rhein-Erft-Kreis eine verlässliche Alternative zum Senioren- oder Pflegeheim.

Sprechen Sie uns an – wir beraten Sie gerne!

PSS Inden/Altdorf bei den Landesmeisterschaften

Zahlreiche Medaillen für die Teilnehmer in der Disziplin Luftgewehr

Am ersten Maiwochenende fanden im Landesleistungszentrum Dortmund die Landesverbandsmeisterschaften des Rheinischen Schützenbundes statt. Die PSS Inden/Altdorf war mit zahlreichen Sportlerinnen und Sportlern vertreten und konnte starke Leistungen sowie vordere Platzierungen erzielen.

Einzelergebnisse:

Schüler m:

Hakob Mkrtchyan:

3. Platz - 192,2 Ringe

Tobias Erbsland:

10. Platz - 185,5

Malte-Elias Apel:

15. Platz - 183,5

Leandro Casuccio:

22. Platz - 177,8

Milo Kanaan: 66. Platz - 142,5

Finian Nieveler: 77. Platz - 84,2

Schüler w:

Freja Eloisa Stabbert (Schüler w):

21. Platz - 135,6

Emma Moises: zur Qualifikation - 200,0

Jugend:

Eleanor Kanaan: 13. Platz - 382,3

Lena Marie Baum: 15. Platz - 380,6

Denny Vogelsang zur Qualifikation - 399,5

Alina Thurner zur Qualifikation - 412,1

Herren I:

Stephan Siegmund:

20. Platz - 399,8

Dennis Hachenberg:

31. Platz - 396,6

Damen I:

Laura Braun: 11. Platz - 412,0

Saskia Reinartz: 16. Platz - 409,9

Verena Berning: 19. Platz - 408,2

Herren III:

Jürgen Müller: 6. Platz - 402,7

Mannschaftsergebnisse:

Schüler Team 2 (Mkrtchyan, Erbsland, Moises):

1. Platz - 577,7 Ringe

Schüler Team 1 (Apel, Casuccio, Stabbert): 10. Platz - 496,9

Damen I (Reinartz, Braun, Berning): 3. Platz - 1230,1

Jugend Buchen, Jünger, Baum: 2. Platz - 1164,4.

Die PSS Inden/Altdorf konnte sich durchweg gegen starke Konkurrenz behaupten und zeigte ein hohes sportliches Niveau.



Die Trainerin Nina Hölzen war zufrieden mit dem Nachwuchs: „Unsere Schützen haben gute Leistungen gezeigt. Für die Schüler war es in weiten Teilen das erste Mal, sie haben das sehr gut gemacht.“

Interessierte Jugendliche aufpassen: Wer zwischen 10 und 18 Jahre alt ist und den Schießsport einmal selbst ausprobieren möchte, ist herzlich eingeladen, beim Training des Vereins vorbeizuschauen. Trainingszeiten und weitere Infos sind auf der

Website zu finden:
www.pssonline.de

